

**ТИПОВ ДОГОВОР ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ ОТ БТК НА НЕОБВЪРЗАН  
ДОСТЪП ДО АБОНАТНАТА ЛИНИЯ НА СВОЯТА ФИКСИРАНА  
ОБЩЕСТВЕНА ЕЛЕКТРОННА СЪОБЩИТЕЛНА МРЕЖА**

Днес, ..... в гр. София, между:

**„Българска телекомуникационна компания“ АД**, със седалище и адрес на управление гр. София, бул. „Тотлебен“ 8, вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията, ЕИК по БУЛСТАТ 831642181, ДДС номер BG831642181, представлявано от Бернар Москени – Изпълнителен директор (по-нататък наричано **“БТК”**), от една страна,

и

**Предприятие**, със седалище в гр. ...., вписано в Търговския регистър към Агенция по вписванията, ЕИК по БУЛСТАТ ...., ДДС номер: ...., представлявано от ...., (**“Предприятие”**) от друга страна,

и двете наричани оттук нататък **“Страни”**,

**КАТО ВЗЕХА ПРЕДВИД, ЧЕ**

I. БТК е собственик на абонатната линия на фиксирана обществена електронна съобщителна Мрежа и е определена от Комисията за регулиране на съобщенията (**“Регулатор”**) като предприятие със значително пазарно въздействие върху пазара на фиксираните гласови телефонни услуги.

II. Предприятието е заинтересовано да сключи договор за необвързан достъп до абонатната линия на Мрежата на БТК, за да може да предоставя електронни съобщителни услуги в съответствие с условията, предвидени от действащото законодателство и условията на това Типово предложение, които Предприятието потвърждава че познава и приема.

III. БТК е съгласна да предоставя пълен и/или споделен необвързан достъп до своята Мрежа от Крайна точка на мрежата до Главния Разпределител/Главния репартитор в централата на БТК или друго еквивалентно оборудване разположено в междинна точка за достъп и оттам до комутатора на Предприятието, съобразно условията на това Типово предложение и съгласно Закона за електронните съобщения от 2007 г. (**“Закона”**), съответно изменян или заменян периодично, и да предоставя услугите и съоръженията по реда и условията, предвидени в това Типово предложение.

IV. Страните се договарят, че този Договор урежда реда и условията за Самостоятелен необвързан достъп до абонатната линия и/или Съвместен

необвързан достъп до абонатната линия, посредством който Предприятието може да поиска от БТК Съвместно ползване на помещения и съоръжения, както и че Приложение 5 –Условия за предоставяне на съвместно ползване на помещения и съоръжения урежда реда и условията за предоставяне от БТК на Предприятието на Услугите за Съвместно ползване по отношение на всяка Сграда с Главен разпределител/Главен репартитор, за чието ползване Страните се договорят.

## **СЕ ДОГОВАРЯТ** за следното:

Преди всички дискусии по отношение сключването на този Договор за достъп, Страните са подписали договор за конфиденциалност, за да се осигури неразкриване на конфиденциалната информация на всяка Страна и за ограничаване използването на информацията, обменена по време на преговорите.

### **I. ДЕФИНИЦИИ И ТЪЛКУВАНЕ**

- 1.1.** Думите и изразите в този Договор за достъп са съгласно дефинициите в **Приложение 1**.
- 1.2.** Препратка към Алинея от този Договор за достъп представлява препратка към Алинея от този Основен договор и препратка към точка или Приложение представлява препратка към точка или Приложение към този Договор за достъп, освен ако не е указано друго.
- 1.3.** Това Типово предложение за достъп е структурирано по следната схема:
  - (а) **Договор за достъп:** той съдържа основните принципи, които обуславят договора между Страните, както и формалните и правни елементи, които уреждат взаимоотношенията между тях.
  - (б) **Приложение 1 – Дефиниции:** това Приложение съдържа дефиниции на думите, изписани с главна буква и изразите, използвани в това Типово предложение.
  - (в) **Приложение 2 - Услуги:** това Приложение съдържа списък, дефиниция и описание на Услугите за пълен и/или споделен необвързан достъп до Мрежата на БТК, които БТК предоставя на Предприятието. То описва процедурите за заявяване, предоставяне и преустановяване на Услугите. Приложението съдържа и образците за заявяване и преустановяване на Услугите.
  - (г) **Приложение 3 – Цени:** това Приложение съдържа цените, приложими за предоставяне на Услугите, съдържащи се в Приложение 2 - Услуги.

- (д) **Приложение 4 – Технически условия:** това Приложение съдържа техническите условия, свързани със Самостоятелно или Съвместно ползване при необвързан достъп и ползване на абонатни линии, технически спецификации на достъпа до абонатна линия и план за управление на спектъра при необвързан достъп до абонатната линия на България.
- (е) **Приложение 5 –Условия за предоставяне на съвместно ползване на помещения и съоръжения:** това Приложение урежда реда и условията за предоставяне от БТК на Предприятието на Услугите за Съвместно ползване на помещения и съоръжения.
- (ж) **Приложение 6 – Условия за предоставяне на услугата Backhaul:** това Приложение урежда реда и условията за предоставяне от БТК на Предприятието на услугата Backhaul.
- (з) **Приложение 7 – Условия за предоставяне на услугата Отдалечно колокиране:** това Приложение урежда реда и условията за предоставяне от БТК на Предприятието на услугата Отдалечно колокиране.
- (и) **Приложение 8 – Условия за предоставяне на услугата необвързан достъп до част от абонатната линия (Sub-Loop)** това Приложение урежда реда и условията за предоставяне от БТК на Предприятието на услугата необвързан достъп до част от абонатната линия (Sub-Loop).

**1.4.** Приложенията, образците и заявките, приложени към този Договор за достъп, както и бъдещи актуализации или допълнения, които е възможно да бъдат приложени към тях, надлежно подписани от двете Стари, са неразделна част от този Договор за достъп.

## **II. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА И УСЛОВИЯ ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА УСЛУГИТЕ**

**2.1.** Съгласно този Договор за достъп, БТК се задължава да предоставя на Предприятието **необвързан достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия** с характеристики и при технико-икономически условия, които са определени в **Приложение 2 – Услуги, Приложение 3 – Цени** и **Приложение 8**, както е упоменато в ал. 1.3. по-горе.

**2.2.** За да заяви предоставянето на някоя от Услугите, Предприятието попълва съответните Формуляри за заявка, които са приложение към **Приложение 2 – Услуги** към това Типово предложение. Заявките се обработват по реда на тяхното подаване.

**2.3.** Преди да подаде заявление до БТК за достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия, Предприятието получава подписана писмена молба от настоящия Абонат. Такава молба съдържа изричното желание на Абоната да сключи договор за услугите на Предприятието и конкретизира начина на достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия (Самостоятелно ползване или Съвместно ползване при необвързан достъп).

**2.4.** При Самостоятелното ползване при необвързан достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия, Абонатът следва да прекрати всички услуги, договорени с БТК във връзка с тази абонатна линия, като в зависимост от случая това могат да бъдат ADSL, чакащо повикване и т.н, както и всякакви други допълнителни услуги, които са свързани с абонатната линия. Преди Абонатът да подпише гореспоменатата заявка за отказ, Предприятието предоставя на Абоната писмена и подробна информация за това обстоятелство и за характеристиката на предоставяне на електронните съобщителни услуги след освобождаване на достъпа до абонатната линия. Всякакви продукти, доставяни на абонат, който ползва въпросната абонатна линия, не се прехвърлят заедно с абонатната линия. Прекратяването на услугите при самостоятелно ползване на необвързан достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия ще се извърши към момента на реално предоставяне на услугата от страна на БТК на Предприятието.

**2.5.** Точките за разпределение на отговорностите са:

2.5.1 От страна на абоната: Отговорността на БТК е ограничена до крайната разпределителна кутия, от която започва третичната мрежа.

2.5.2 От страна на Предприятието:

(а) За услугата "Небвързан достъп до абонатната линия":

- При колокирано съоръжение на Предприятието:

Отговорността на БТК за предоставените услуги е крайната точка на свързвания кабел преди свързването му с колокираните съоръжения на Предприятието в помещението за съвместно ползване. При Съвместно ползване при необвързан достъп всяка от страните отговаря за предоставените от нея услуги.

- При договаряне на разполагане на съоръжения на Предприятието извън сграда или съоръжение на БТК:

Точката за разпределение на отговорностите е кабелния въвод в сградата на Главния разпределител/Главния репартиор на БТК. При Съвместно ползване при необвързан достъп всяка от страните отговаря за предоставените от нея услуги.

(б) За услугата "Необвързан достъп до част от абонатната линия":

Точката на разпределяне на отговорностите между БТК и Предприятието е уличният разпределителен шкаф на БТК и по-конкретно съединителната муфа в предшкафна шахта към уличен разпределителен шкаф на БТК .

### **III. УСЛУГИ ЗА САМОСТОЯТЕЛНО ИЛИ СЪВМЕСТНО ПОЛЗВАНЕ ПРИ НЕОБВЪРЗАНИЯ ДОСТЪП ДО АБОНАТНАТА ЛИНИЯ**

- 3.1.** БТК предоставя на Предприятието необвързан достъп до абонатната линия при мотивирано и технически необходимо заявление от Предприятието. Тази услуга се състои в осъществяване на свързване между крайни точки на Мрежата с Главния разпределител/Главния репартитор на автоматична централа или еквивалентно съоръжение на Мрежата на БТК. Такова искане следва да е най-малко за група от 100 цифта.
- 3.2.** За предоставянето на усуканата медна двойка за Самостоятелно ползване при необвързан достъп е необходимо тя да не е дуплексна или PCM линия.
- 3.3.** Заявяването на отказ от услугите на БТК, като наета линия, линия с услуги с добавена стойност, чакащо повикване, ADSL, и т.н. се прави от Абоната по реда и условията на т. 2.4 в писмена форма чрез Предприятието.
- 3.4.** Списъкът, дефинициите и описанието на услугите за необвързан достъп до абонатната линия, които БТК се задължава да предоставя на Предприятието по негова предварителна заявка, се съдържат в **Приложение 2 – Услуги**, в което се съдържат още и процедурите за заявяване и преустановяване на услугите. Качеството на услугите, които ще бъдат предоставени от БТК следва да бъде в съответствие с изискванията, заложени в Приложение 4 – Технически условия.
- 3.5.** Без да се изключва предвиденото в алинея 8.1. по-долу, БТК има право да откаже заявки за достъп до абонатна линия поради някоя от следните причини:
- 3.5.1. Поради непреодолима сила;
  - 3.5.2. Несъответствие на заявката на Предприятието с условията, залегнали в ал. 3.1. по-горе;
  - 3.5.3. Физическа или техническа невъзможност за Съвместното ползване от Предприятието на помещението или съоръженията на БТК, установена след задължително проверка от страна на БТК

Отказът за предоставяне на достъп следва да е мотивиран.

3.5.4. Физическа или техническа невъзможност за осъществяване на отдалечно колокиране, в случай че Предприятието е отправило подобно искане.

**3.6.** Самостоятелно или съвместно ползване при необвързан достъп може да бъде осъществен само по отношение на линия, която се ползва от Абонат на БТК, който имат поне една издадена сметка от БТК.

**3.7.** Всяка Страна може по всяко време да поисква от другата Страна съгласие за предоставянето на допълнителна услуга или съоръжение, невключени в **Приложение 2 – Услуги**, които другата Страна предоставя по договори за необвързан достъп на Предприятия - трети лица ("Допълнителна услуга"). По заявка на Предприятието, БТК предлага сключването на договор за предоставянето на Допълнителната услуга на Предприятието, като двете Стари провеждат преговори за договарянето на реда и условията за предоставяне на Допълнителна услуга.

3.7.1. Ако предложената Допълнителна услуга, съгласно определението е услуга за необвързан достъп до абонатната линия, която БТК е задължена да предоставя по силата на приложим закон или подзаконов акт, или е свързана с услуга за необвързан достъп до абонатната линия, която БТК е задължена да предоставя, този Договор за достъп съответно се изменя, за да включи предоставянето на такава Допълнителна услуга.

3.7.2. Ако предложената Допълнителна услуга, съгласно определението, не е задължителна Допълнителна услуга, БТК и Предприятието могат да договорят търговски условия за предоставянето на такава Допълнителна услуга, като или този Договор за достъп се изменя, за да се предвидят договорените условия за предоставянето на такава Допълнителна услуга, или при необходимост Страните сключват отделен договор.

3.7.3. Относно начините и сроковете за сключване на договор за предоставяне на допълнителна услуга се прилагат условията на настоящия договор, доколкото не е уговорено друго между страните.

**3.8.** В искането за предоставяне на необвързан достъп Предприятието посочва какъв капацитет от цифтове иска да му бъде предоставен. В случай, че такъв капацитет му бъде предоставен (100 цифтови групи), но след подписване на Договора за достъп, той се откаже от част или от целия капацитет, Предприятието е длъжно да заплати първоначалната инсталационна цена и месечния абонамент за ползване на целия капацитет до края на Минималния срок.

3.8.1. Предприятието не дължи неустойка до края на минималния срок, ако абонатната линия е прехвърлена към ново Предприятие и последното

заплаща за нейното предоставяне, както и в случай, когато абонатът се е върнал при БТК.

3.8.2. При предоставяне на споделен достъп до абонатната линия, когато абонатът прекрати отношенията си с БТК, Предприятието има възможност да трансформира споделения достъп в пълен.

**3.9.** БТК се задължава да не предоставя услуги чрез xDSL, различни от ADSL, за широколентов пренос на данни на собствените си абонати, преди КРС да е одобрила изменение на Типовото предложение така, че да даде възможност и на Предприятието да използва съответната технология за предоставянето на услуги.

**3.10.** При подаване на конкретна заявка за предоставяне на услуги чрез DSL технология, която не е част от Типовото предложение, БТК извършва проучване за техническата възможност за удовлетворяване на такава заявка. При наличие на техническа възможност, съответната заявка следва да бъде удовлетворена. В случай, че е налице отказ от страна на БТК за удовлетворяване на заявката, същият следва да бъде мотивиран. По отношение на срока за проверката за техническата възможност, последният следва да бъде до един месец, считано от подаване на заявката. Подобна възможност следва да е допустима в условията на свободно търговско договаряне с оглед осигуряване на експериментално предоставяне на услуги чрез DSL технология, която не е част от Типовото предложение.

#### **IV. УПРАВЛЕНИЕ**

**4.1.** Всяка Страна се съгласява да определи Сървиз мениджър, който да отговаря за взаимодействието и координацията между БТК и Предприятието във връзка с всички въпроси, свързани с изпълнението на този Договор за достъп. До седем (7) календарни дни от Датата на влизане в сила, както е определено по-долу, всяка Страна информира писмено другата Страна за името на съответния Сървиз мениджър.

**4.2.** Всяка Страна се съгласява да определи Старши Сървиз мениджър за услугите, който да наблюдава и проверява отношенията между БТК и Предприятието. В срок до четиридесет (40) календарни дни от Датата на влизане в сила всяка Страна информира писмено другата Страна за името на съответния Старши Сървиз мениджър. Старшите Сървиз мениджър на двете Стари провеждат най-малко едно съвещание на тримесечие за обсъждане на всички въпроси, които произтичат от предоставянето на Услугите. Протоколите от тези съвещания се подписват от Старшите Сървис мениджъри за услугите на двете Стари.

#### **V. - ИКОНОМИЧЕСКИ УСЛОВИЯ**

## **5.1. Цени**

- 5.1.1. Цените за предоставянето на всяка Услуга за необвързан достъп до абонатната линия са определени в **Приложение 3 – Цени**.
- 5.1.2 По отношение на Цените за достъп, **Предприятието** заплаща на БТК, както следва:
- 5.1.2.1 Първоначална цена (Проучване и Инсталация), която покрива началните разходи за предоставяне на необвързан достъп до абонатната линия (съоръжения, ресурси, тестове).
- 5.1.2.2. Месечни цени, които покриват разходите за текуща поддръжка на съоръженията и ресурсите.
- 5.1.2.3 Други цени за допълнителни услуги.
- 5.1.3. Заявената усукана медна двойка следва да бъде в експлоатация най-малко дванадесет (12) месеца. Ако Предприятието заяви отказ да ползва заявлена и/или предоставена усукана медна двойка преди изтичане на този дванадесет (12) месечен период, то Предприятието следва да заплати на БТК за услугата "Усукана медна двойка" дължимите месечни суми за оставащата част от периода, освен в случаите, когато абонатът се е отказал от услугите на Предприятието, за да сключи договор за предоставяне на услуги от БТК или от друго Предприятие, което ползва необвързан достъп от БТК за съответната линия/часто от линия.

## **5.2. Фактуриране и плащане**

- 5.2.1. Цените по т. 5.1.2.1, 5.1.2.2 и 5.1.2.3 са платими авансово, както следва:
- 5.2.1.1 Срокът за заплащане на първоначалната цена не може да бъде по-дълъг от 10 дни от датата на склучване на индивидуалния договор за съвместно ползване.
- 5.2.1.2 Сумите, дължими като месечната цена по т. 5.1.2.2 и 5.1.2.3, се заплащат в срока по т. 5.2.3. Правилото по предходното изречение не се прилага за посочените цени, дължими за първия месец, които се заплащат авансово.
- 5.2.2. Фактурирането и плащането на цените, както и на всички други дължими суми съгласно или в резултат от този Договор за достъп, се извършва от Страните в съответствие с този **чл. 5 и Приложение 3 – Цени**.

5.2.3. БТК представя на Предприятието фактури на месечна основа за всички суми, които са й дължими по силата на този Договор за достъп, а Предприятието заплаща всяка фактура в български лева в срок до тридесет (30) календарни дни от датата на получаване на фактурата.

5.2.4. Всяка месечна фактура се счита за приета, когато Предприятието не изпрати писмено възражение, съгласно **алинея 5.3.** по-долу.

5.2.5. Плащанията се извършват с банков превод, като дължимите суми по този Договор за достъп се изпращат в банковите сметки, които БТК посочва периодично в писмена форма.

### **5.3 Спорове по сметки**

5.3.1. Без да влияе на задължението на Предприятието да заплаща дължимите суми съгласно **ал. 5.1. и ал. 5.2.** по-горе, ако Предприятието оспорва сума по фактура, получена от БТК, необходимо е в срок до десет (10) Работни дни от датата на получаването на такава фактура, Предприятието да уведоми писмено БТК за оспорваната сума и да представи доказателство за оспорването на сумата.

5.3.2. Към уведомлението по т. 5.3.1 се прилага доказателство относно датата на получаване на фактурата. В случай, че това не е направено, оспорването не се разглежда.

5.3.3 В срок до тридесет (30) календарни дни от получаване на уведомлението за оспорваната сума, Страните използват всички разумни усилия за разрешаването на спора, като действат с добра воля. В случай че това разрешаване не се постигне по този начин, спорът се разглежда по Процедурата за разрешаване на спорове, предвидена в **чл. 23** от този Договор за достъп.

5.3.4. За избягване на съмнението, **ал. 5.3.** не засяга задължението на Предприятието а за заплащането на такива спорни суми в срок до тридесет (30) календарни дни от датата на получаване на съответната фактура, без значение дали съответната сума се оспорва.

5.3.5. Когато има по-късно решение по отношение на такива спорни суми, те съответно се изравняват с дебитно/кредитно известие.

### **5.4 Просрочване**

- 5.4.1. В случай, че Предприятието просрочи своето плащане на сумите, дължими по този договор за достъп, БТК има право на законната лихва за забавата на плащането, начисляването на която започва да тече от първия ден след датата на падежа.
- 5.4.2. При просрочване на плащането от Предприятието на значими суми в размер на двукратната месечна цена за ползване на услугата, дължими по този Договор за достъп, за период от тридесет (30) или повече календарни дни, ще се счита, че Предприятието е извършило съществено нарушение за целите на **ал. 18.4.1.**
- 5.4.3. В случай че БТК не изпълни свое задължение по този договор за достъп, Предприятието има право на законната лихва върху първоначалната цена по т. 5.1.2.1, като начисляването на лихвата започва да тече от първия ден след датата на забавата.

## **VI. ИЗМАМИ И ДЛЪЖНИЦИ**

- 6.1.** Страните се ангажират да полагат всички усилия за определянето на процедури за предотвратяването на евентуални измами.
- 6.2.** За улесняване на превенцията на измамите и длъжниците, Страните обменят необходимата информация, както е договорено между тях в позволените от действащото законодателство граници.
- 6.3.** Двете Стари си сътрудничат при удостоверяването, упражняването на контрол и разрешаването в най-кратки срокове на случаите на разкрити измами или длъжници.

## **VII. ОЦЕНКА НА КРЕДИТА И УПРАВЛЕНИЕ НА КРЕДИТНИЯ РИСК**

- 7.1.** Условие за този Договор за достъп е Предприятието да представи на БТК такава финансова гаранция (независимо дали чрез депозит, гаранция или другояче), за която страните са се договорили писмено, срещу неизпълнение или нарушение от страна на Предприятието на разпоредбите на този Договор за достъп (включително, но без ограничение неплащане на дължимата сума по този Договор за достъп). Максималният размер на гаранцията е двукратният размер на месечната цена за ползване на услугата.
- 7.2.** БТК ще третира отказа за представянето на такава гаранция или непредставянето на такава гаранция в срок до тридесет (30) календарни дни (или друг по-дълъг период, който БТК може основателно да разреши) от датата на искането на БТК за същото, като нарушение от Предприятието на този Договор за достъп.

## **VIII. ОГРАНИЧЕНИЕ НА ДОСТЪПА ДО АБОНАТНАТА ЛИНИЯ**

**8.1.** БТК може да ограничава достъпа до и ползването на абонатната линия в съответствие с това Типово предложение и действащото законодателство. По-конкретно, БТК ограничава достъпа и ползването на абонатната линия поради причини, свързани с нарушение на съществените изисквания, свързани със запазване целостта на Мрежата, както и в случаите, изрично посочени в т. 3.5.1, 3.5.3 и 3.5.4. Ограничаването на достъпа до и ползването на абонатната линия/на част от абонатната линия е мотивирано.

**8.2** Ограниченията за ползване на необвързан достъп до абонатната линия/до част от абонатната линия се основават на обективни критерии, по отношение на физическата и/или техническата целесъобразност или спазване на съществените изисквания и спазване на принципите на прозрачност, пропорционалност и недискриминация.

## **IX. СИГУРНОСТ, БЕЗОПАСНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И ЗАЩИТА НА МРЕЖАТА**

**9.1.** Всяка от Страните отговаря за сигурността на собствената си мрежа и се задължава да вземе всички разумно необходими мерки, за да осигури нейната сигурност.

**9.2.** Всяка от Страните отговаря за недопускане мрежата да:

- 9.2.1. застрашава сигурността и здравето на ръководителите, работниците и служителите, представителите или потребителите на другата Страна;
- 9.2.2. се намесва във или има неблагоприятно въздействие върху функциониране на мрежата или на предоставянето на услугите на другата Страна.

**9.3.** Както изрично е предвидено в Договора за съвместно ползване, Предприятието няма право да свързва или съзнателно да позволява свързване към Мрежата на съоръжения или апаратура, включително, но не ограничавайки се до каквото и да било крайно оборудване, което не е одобрено от компетентните власти за свързване към Мрежата и /или не съответства на техническите стандарти, посочени в Приложение 4 – Технически изисквания и/или не е съвместимо с мрежата на БТК.

## **X. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ, СВЪРЗАНИ С ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ИНФОРМАЦИЯ**

**10.1.** Всяка от Страните предоставя безвъзмездно на другата един екземпляр от информацията, посочена в чл. 10.2 по-долу, както и в разумни граници и

при спазване на условията за поверителност на чл. 11 от настоящия Договор за достъп, всяка друга информация, поискана от другата Страна с оглед предоставянето на услуги и инфраструктура, предмет на настоящия Договор.

- 10.2.** БТК и Предприятието ще предоставят един на друг, при спазване на задълженията за поверителност, определени в чл. 11, информацията, свързана с въпроси, които изискват технологична адаптация на Мрежата. Освен това, във връзка със задължение за поверителност, което някоя от Страните има към трета Страна, всяка от Страните може да поисква от другата Страна, а тя е длъжна да предостави информация за използванието технически спецификации от тази трета страна, които са необходими за предоставяне на Услугите.
- 10.3.** Независимо от клаузите на този Договор за достъп, нито една от Страните не е длъжна да предоставя каквато и да било информация, включително, но не само информация по ал. 10.2 по-горе, която представлява търговска ( фирмена) тайна по отношение на трета страна, освен ако въпросната трета страна не даде съгласие за нейното разкриване. В случаите, когато разкриващата Страна предоставя информация на получаващата Страна, разкриващата Страна се задължава да докаже, че е получила нужното съгласие на третата страна.
- 10.4.** Разкриващата страна се задължава да положи максимални разумни усилия, информацията по ал. 10.2 по-горе, която се предоставя на получаващата Страна, да бъде вярна и изчерпателна.
- 10.5.** БТК се задължава да предоставя при поискване на КРС информация относно местата, където е възможно ефективното прилагане на необвързан достъп и информация относно броя на Предприятието и местата, на които и където вече е предоставен самостоятелен и съвместен достъп, данни за незаетите и нови линии, диференциирани съответно като абонатни линии за самостоятелен необвързан достъп и такива за предоставяне на съвместен достъп, броя на подадените за всяко място заявки, все още неразгледани от БТК.
- 10.6.** БТК се задължава да предоставя на Предприятието при поискване информация за териториалното покритие на отделните централи, в които се предвижда колокиране; за местата, помещенията и съоръженията, предлагачи възможност за абонатен достъп и за възможността за съвместно ползване на тези помещения.
- 10.7.** Предприятието се задължава да предоставя на всеки три месеца прогноза за капацитет. Прогнозата за следващият период се предоставя до 15 число на последния месец от тримесечния период. Първата прогноза за капацитет следва да бъде предоставена при подаването на Заявката по т.4.1.3 от Приложение 2 – Услуги.

## **XI. ПОВЕРИТЕЛНОСТ**

- 11.1.** В съответствие с изложените по-долу изисквания на чл. 11, получаващата Страна се задължава да опазва поверителната информация и да не разкрива (както и да положи всички разумни усилия нейните директори, служители и консултанти да не разкриват) получената информация, представляваща търговска (фирмена) тайна на трети страни.
- 11.2.** Получаващата Страна се задължава да полага грижа за опазване на поверителната информация, която не е по-малка от грижата, която би положило всяко добросъвестно лице, запознато с поверителния характер на тази информация.
- 11.3.** Получаващата Страна ограничава разкриването на информация, представляваща търговска (фирмена) тайна, относяща се до другата Страна, само до лицата, имащи разумно оправдана нужда да я знаят. Поверителната информация се използва само за целите, за които е разкрита.
- 11.4.** Следните действия не представляват нарушение на чл. 11:
- 11.4.1. разкриване на информация с писмено разрешение на разкриващата Страна, до разрешената степен;
  - 11.4.2. разкриване на информация на организация, чиято дейност е свързана с предотвратяване, борба и премахване на последиците от бедствия и аварии;
  - 11.4.3. публикуване, изцяло или от части на настоящия Договор за достъп или подробности от него в съответствие с Лицензията на БТК или Лицензията на Предприятието/Разрешението от Регулатора (в случай, че е лицензирано Предприятие), или публикуване на всякакви или всички цени, освен ако, и доколкото, Регулатора е дал съгласие за непубликуването на определена информация, или
  - 11.4.4. разкриване на информация, извършено в изпълнение на задълженията по Лицензията на БТК или Лицензията на Предприятието/Разрешението от Регулатора (в случай, че е лицензирано Предприятие), или по валидно законово задължение;
  - 11.4.5. разкриване на информация, извършено по подходящ и разумен начин пред Регулатора или пред арбитражен орган, експерт или друго лице, посочено от Страните за решаване на спор по Процедурата за разрешаване на спорове или;
  - 11.4.6. разкриване на информация с цел придобиване или поддържане на вписване в/или изискуемо според правилата на която и да било призната фондова борса, при условие, че както е предвидено в ал.

11.4.4 до 11.4.6, получаващата Страна е информирала разкриващата Страна в най-краткия възможен срок след извършване на такова разкриване.

**11.5** Освен при писмено споразумение за обратното, получаващата Страна няма право да използва поверителната информация на другата Страна за постигане на търговски предимства при предоставянето на услуги на Аbonати.

**11.6.** Всяка от Страните се съгласява, че няма да използва интелектуалната собственост на другата Страна или лична информация на неин персонал, Абонати, агенти, както и всякаква друга информация, придобита по силата на настоящия Договор за достъп, за реклами или за каквото и да било други цели без предварителното писмено съгласие на другата Страна.

**11.7.** Страните разбират и се съгласяват, че възможните компенсации за вреди може да не са достатъчни за да ги защитят срещу което и да било нарушение на някоя от клаузите на този чл. 11 от всяка от Страните или техни служители или всеки друг персонал, който действа от тяхно име или за тяхна сметка. Съответно всяка Страна може да иска налагането на временна или окончателна обезпечителна мярка от компетентен съд във връзка с всяко действие, което съставлява нарушение на този чл. 11.

**11.8.** Никоя клауза от този Договор за достъп не може да принуди някоя от Страните да извърши действия в нарушение на което и да било законово задължение за поверителност или някое задължение за поверителност, което се съдържа в лицензията на БТК, лицензията на Предприятието/Разрешението от Регулатора (в случай, че е лицензирано Предприятие) или което и да е решение на Регулатора, свързано с поверителността на клиентската информация или който и да е приложим закон, подзаконов акт или решение.

**11.9.** В съответствие с ограниченията по чл. 14, получаващата Страна е длъжна да обезщети разкриващата Страна за всякакви отговорности, искове, щети, претенции и разходи, възникнали в резултат от неизпълнение от получаващата Страна на поетите от нея задължения за поверителност и/или на всякакви други писмени условия, наложени върху и признати от получаващата Страна по времето, когато ѝ е предоставена информация, представляваща търговска (фирмена) тайна по смисъла на чл. 11 или всякаква друга информация смисъла на чл. 10.

## **XII. ЗАЩИТА НА ПРАВАТА НА СТРАНИТЕ. ИНТЕЛЕКТУАЛНА СОБСТВЕНОСТ**

**12.1.** Изпълнението на този Договор за достъп няма да се счита за отказ от правата, които Страните имат в съответствие с действащото в този момент

законодателство.

**12.2.** Този Договор за достъп не представлява отказ на Страните от техни права на ползване или на собственост, свързани с физическата инфраструктура за необвързан достъп до абонатна линия които те биха могли да имат. Това е без оглед на изпълнение на задълженията на всяка от Страните, във връзка с необвързания достъп до абонатна линия.

**12.3.** Освен ако в този Договор за достъп изрично не се предвижда друго, правата върху интелектуална собственост остават притежание на Страната, създала или притежаваща собствеността им, като нищо от настоящия Договор за достъп не може да се счита за прехвърляне или лицензиране на права на интелектуална собственост от едната Страна на другата.

### **XIII. ТАЙНА НА СЪОБЩЕНИЯТА И ЗАЩИТА НА ЛИЧНИТЕ ДАННИ**

**13.1.** Двете Стари ще си сътрудничат при предоставяне на технически и организационни средства за осигуряване на тайната на съобщенията, съгласно условията в приложимото действащо законодателство, както и при спазване на задълженията, наложени от действащото законодателство за прихващане на електронните съобщения в реално време, непрекъснато наблюдение и достъпа в реално време до данни, свързани с дадено повикване.

**13.2.** Освен това, Страните ще пазят личните данни на потребителите на услуги, предоставяни от техните мрежи, които трябва да бъдат обменени между тях, на основание на този Договор за достъп и те няма да използват тези лични данни по друг начин освен по този, оправдаващ тяхната размяна и допустим от действащото законодателството.

### **XIV. ОГРАНИЧЕНИЕ НА ОТГОВОРНОСТТА**

**14.1.** Всяка от Страните се задължава да положи максималните разумни усилия и грижа, които следват да бъдат положени от предприятие, предоставяющ обществени електронни съобщителни услуги при изпълнение на задълженията си по настоящия Договор за достъп.

**14.2.** Нищо в настоящия Договор за достъп не изключва и не ограничава отговорността на всяка от Страните при умишлени действия, небрежност, измама, както и за смърт или нараняване.

**14.3.** При условията на предходната ал. 14.2 и на ал. 14.4 по-долу, нито една от Страните не може да бъде държана материално отговорна пред другата за непреките вреди, които са резултат от действие или бездействие, (включително небрежност или нарушение на законово задължение).

**14.4.** При условията на ал. 14.2 и ал. 14.6 всяка от Страните е материално

отговорна пред другата само за претърпяната загуба и за пропуснатата полза, доколкото те са пряка и непосредствена последица от неизпълнението и са могли да бъдат предвидени при възникване на задълженията на неизправната страна. Без оглед на горното, ако неизправната Страна е действала недоброствестно в който и да било момент по отношение на неизпълнението, тя е материално отговорна за всички преки и непосредствени вреди, причинени на изправната Страна.

**14.5.** Ал. 14.3 не се отнася до задълженията на всяка от Страните да извършва плащания, произтичащи от настоящия Договор за достъп, или такива, които биха могли да се натрупат другояче в полза на другата Страна по силата на Договора за достъп.

**14.6.** Всяка Страна ще изпълнява задълженията си по този Договор за достъп в съответствие с приложимите закони и подзаконови актове на Република България, както и всички приложими международни актове.

## **XV. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

**15.1.** Никоя от Страните не може да бъде смятана за отговорна пред другата, когато не е изпълнила задължения по настоящия Договор за достъп при настъпване на обстоятелства от непреодолима сила. "Непреодолима сила" се определя като извънредно събитие с непредотвратим или непредвидим характер, извън контрола на страните, възникнало след датата на подписване на настоящия Договор за достъп (а) което пряко засяга изпълнението на задълженията на Страните, съгласно този Договор за достъп; (б) наличието на това събитие не е резултат на небрежност от съответната Страна и не може да бъде избегнато чрез предприемането на съответните мерки от тази Страна. Обстоятелства от непреодолима сила включват, но не се ограничават до: (а) земетресения, наводнения, пожари или други природни бедствия, епидемии; (б) война, революция, въстание, бунт или други гражданска събития, производствени или други аварии, които аварии не се дължат на действия или бездействия на страните; (в) правителствено ембарго, ограничение или друго действие.

**15.2.** Страната, която е засегната от непреодолимата сила, трябва във възможно най-кратки срокове, според обстоятелствата, да уведоми писмено другата за предполагаемия обем и продължителност на невъзможността си да изпълнява задълженията си в съответствие с настоящия договор за достъп, като в 7 дневен срок от настъпването й, да представи сертификат от БТТП за непреодолима сила и продължителността й. След отпадането на невъзможността й да изпълнява задълженията си в съответствие с настоящия договор за достъп, дължаща се на непреодолима сила, засегнатата страна следва незабавно да уведоми другата за това, в писмена форма и да представи сертификат от БТТП за продължителността й.

**15.3.** Ако в резултат на непреодолима сила изпълнението на задълженията на някоя от Страните по настоящия Договор е само частично засегнато, то тази Страна е отговорна за изпълнение на задълженията, които не са засегнати от непреодолимата сила.

**15.4.** Всяко неизпълнено задължение, което се дължи на непреодолима сила, следва да се изпълни от засегнатата страна щом като стане възможно, след отпадането на невъзможността й да изпълнява задълженията си в съответствие с настоящия договор за достъп с изключение на случаите, когато подобно изпълнение не е вече практически оществимо или другата страна, независимо след уведомяването по т. 15.2, изр. 2 е отказала изпълнението.

**15.5.** Ако непреодолимата сила продължи повече от 6 (шест) месеца от датата на писменото уведомление по ал.15.2 и не е подадено съобщение за прекратяване на действието на непреодолимата сила, като същата не дава възможност на засегнатата Страна да изпълнява задълженията си изцяло или частично, то след изтичането на този период, незасегнатата от непреодолимата сила Страна има право да прекрати Договора. За това е необходимо последната Страна да даде 30-дневно писмено предизвестие на другата след изтичането на 6-месечния период. Ако незасегнатата страна не прекрати настоящия договор съгласно разпоредбите на този член, засегнатите задължения трябва да бъдат изпълнени от засегнатата от непреодолимата сила Страна, колкото е възможно по-скоро след приключване на действието на непреодолимата сила, с изключение на случаите, когато подобно изпълнение не е вече възможно, или не се изисква от другата Страна като незасегнатите задължения ще продължат да се изпълняват, съгласно условията на този Договор.

## **XVI. ПРЕОТСЪПВАНЕ НА ДОГОВОРА И СПОДЕЛЯНЕ НА ИНФРАСТРУКТУРА И/ИЛИ УСЛУГИ ОТ ПРЕДПРИЯТИЯТА**

**16.1.** Настоящият Договор за достъп е лично за Страните, и освен ако не е уговорено друго писмено при спазване на императивните изисквания на Закона и при условията на този Чл. 16, нито една от Страните няма право да възлага или прехвърля цялостно или частично, или да превъзлага никакви свои права или задължения произтичащи от Договор за достъп, на трети лица без изричното предварително писмено съгласие на другата Страна.

**16.2.** При даване на писмено съгласие по смисъла на ал. 16.1 предварително условие е преотстъпващата Страна да изиска от правоприемника, подизпълнителя, изпълнителя да встъпят в новационно или друго писмено споразумение между Страните като правоприемника, подизпълнителя, изпълнителя да се задължат да изпълняват клаузите и изискванията на настоящия Договор.

**16.3.** Преотстъпващата Страна е длъжна своевременно да уведоми другата за всякакво преотстъпване на права, за което не се изиска съгласието на другата Страна. Преотстъпването на права не се счита за валидно, ако изпълнителя/правоприемникът не изрази писмено съгласие преди встъпване в новационното споразумение между Страните по ал. 16.2 по-горе, че се счита за обвързан от условията на настоящия Договор.

## **XVII. СРОК НА ДОГОВОРА**

**17.1.** Настоящият Договор за достъп влиза в сила от датата на подписването му и остава в сила за срок не по-кратък от 12 (дванадесет) месеца (Минимален срок), освен ако бъде прекратен по Чл. 18 по-долу или по ал. 15.5.

## **XVIII. СПИРАНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА ЗА ДОСТЪП**

**18.1.** Настоящият Договор за достъп може да бъде прекратен, по всяко време (включително и по време на Минималния срок) на едно от следните основания:

18.1.1 считано от датата на изтичане на срока на индивидуална лицензия/Разрешение или от заличаване на регистрация от Регулатора на БТК или на Предприятието, само когато съответната лицензия/разрешение или регистрация са основни с оглед предмета на договора;

18.1.2. с 10 дневно едностранно писмено известие от която и да е от Страните, ако съответната лицензия/регистрацията на една от Страните бъде прекратена или лицензиията ѝ бъде отнета в съответствие със Закона/регистрацията бъде заличена; или

18.1.3. в случай на ликвидация на която и да е от Страните, или при обявяването ѝ в несъстоятелност (от датата на влизане в сила на съдебното решение).

**18.2.** След изтичането на Минималния срок този Договор за достъп може да бъде прекратен по взаимно писмено съгласие на Страните.

**18.3.** Всяка от Страните има право незабавно да прекрати този Договор за достъп, включително и по време на минималния срок, с писмено уведомление до другата Страна, ако другата Страна е извършила съществено нарушение на своите задължения по този Договор и когато това нарушение е можело да бъде отстранено не го е отстранила в рамките на 30 дневен срок от датата на получаване на писмено уведомление от изправната Страна, в което е описан характера на нарушението.

**18.4.** По смисъла на ал. 18.3, за съществени ще се считат без да се ограничава до следните нарушения на Договора за достъп:

- 18.4.1. неплащане на дължима сума по Договора, както е описано в т. 5.4.2;
- 18.4.2. нарушение на която и да е от разпоредбите на т.3.5.3 и т.3.5.4 от Договора за достъп с изключение на случаите на непреодолима сила;
- 18.4.3. нарушение на която и да било от разпоредбите на чл. 9 от този Договор;
- 18.4.4. забавяне на осигуряване на достъп от страна на БТК в срок до два месеца от отправяне на съответното искане.

**18.5.** При възникване на обстоятелство на непреодолима сила, незасегнатата Страна има право да прекрати настоящия Договор при условията на ал. 15.5.

**18.6.** Както е посочено в ал. 17.2., този Договор автоматично ще бъде прекратен, ако по каквато и да било причина бъде прекратен Договорът за съвместно ползване.

**18.7.** При прекратяване или изтиchanе на настоящия Договор, БТК се задължава да предприеме необходимите мерки и да осигури необходимите технически средства за връщане на оборудването (ако има такова), предоставено и притежавано от Предприятието (Съответното оборудване) за целите на този Договор за достъп, в най-краткия възможен срок.

**18.8.** В случай, че Предприятието прекрати този Договор за достъп преди изтиchanето на Минималния срок и това прекратяване не е в резултат на нарушение на Договора от страна на БТК, Предприятието ще заплати на БТК всички суми, които биха станали дължими по условията на този Договор за достъп по време на този Минимален срок.

**18.9.** Прекратяването или изтиchanето на настоящия Договор за достъп по каквато и да било причина не санира нарушенията на неговите условия от някоя от Страните и не влияе по никакъв начин върху правата, задълженията и материалната отговорност на Страните, придобити или възникнали преди прекратяването или изтиchanето на срока на Договора.

**18.10.** Предприятието има право да прекрати едностранно договора след предизвестие, като се спазват изискванията на договора в случаите, когато е налице прекратяване преди изтиchanе на минималния срок на договора.

## **XIX. УВЕДОМЛЕНИЯ**

**19.1.** Уведомление се смята за надлежно връчено, ако е:

- 19.1.1. предадено на ръка, в момента на действителното му доставяне;
- 19.1.2. изпратено по факс, при потвърждаване на получаването;
- 19.1.3. изпратено с препоръчана кореспондентска пратка, с известие за доставяне (обратна разписка) или кореспондентска пратка чрез Предприятие на неуниверсална пощенска услуга (куриерска услуга) срещу документ, доказващ датата на получаване.

**19.2.** Освен в случаите, когато изрично се предвижда друго, всякакви уведомления и друга кореспонденция, отнасящи се до настоящия Договор за достъп, се изпращат писмено и се адресират, както следва:

до Предприятието

Адрес: [ДА СЕ ДОБАВИ]

Факс: [ДА СЕ ДОБАВИ]

до БТК:

Адрес: [ДА СЕ ДОБАВИ]

Факс: [ДА СЕ ДОБАВИ]

или до друг адрес, за който Страните могат да се уведомяват периодично.

## **XX. ЦЯЛОСТ НА ДОГОВОРА**

**20.1.** Настоящият Договор съдържа изцяло договореното между Страните, като отменя всякакви предварителни споразумения, договорки и съглашения между тях, устни или писмени, по отношение на предмета на настоящия Договор за достъп.

**20.2.** Изключение от предвиденото в ал. 20.1. са тези споразумения, които Страните са постигнали във връзка с разполагането на оборудване на Предприятието, което ще бъде предмет на Договора за съвместно ползване на помещения и съоръжения.

## **XXI. ОТКАЗ ОТ ПРАВА**

**21.1.** Отказът на някоя от страните да търси правата си за каквото и да било нарушение на другата страна или неприлагане на някои от условията на настоящия договор за достъп е недействителен.

## **XXII. РАЗДЕЛНОСТ НА КЛАУЗИТЕ**

**22.1.** Невалидността или неприложимостта на която и да било клауза от настоящия Договор не се отразява на валидността или приложимостта на всички останали клаузи от Договора за достъп.

## **XXIII. РАЗРЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕ**

**23.1.** Страните се съгласяват да разрешават в дух на добра воля, чрез консултации и преговори, всякакви спорове или различия, възникващи от настоящия Договор за достъп като Процедурата по разрешаване на спорове, предвидена в ал. 23.1 ще бъде прилагана преди започването на каквото и да било други съдебни или извънсъдебни процедури във връзка с такъв спор. В случай, че Страните не могат да разрешат спора чрез преговори се съгласяват да прилагат следната процедура:

23.1.1. Един или повече упълномощени представители на всяка от Страните се срещат на място, определено от страните, за да се опитат да разрешат спора.

23.1.2. В случай, че страните не успеят да разрешат спора в рамките на един месец от момента, в който едната от страните е получила искане за среща за решаване на спор, то всяка от тях може да отнесе въпроса до експерт/експерти, избрани от двете страни. В случай, че страните не успеят да разрешат спора в рамките на два месеца от момента, в който едната от страните е получила искане за среща за решаване на спор, то всяка от тях може да отнесе въпроса до Регулатора.

**23.2.** Независимо от процедурата за разрешаване на спорове, описана в ал. 23.1, или ако процедурата по ал. 23.1 по-горе е била изчерпана, всяка от Страните има право да подаде иск пред компетентния съд (освен ако друго не е уговорено между Страните).

**23.3.** С оглед избягване на каквото и да било съмнение ал.23.1. и ал.23.2. не ограничават никоя от Страните да иска налагането на обезпечителни мерки в случай на нарушение на другата Страна на някое от задълженията във връзка с поверителността и правото на интелектуална собственост или да

започне процедури за предотвратяването на загуби, които биха могли да настъпят в следствие на действие или бездействие на другата Страна.

**23.4.** Страните се задължават да спазват всички влезли в сила или с допуснато предварително изпълнение решения на Регулатора, с които се дават задължителни указания по чл.136 от Закона.

#### **XXIV. ПРЕРАЗГЛЕЖДАНЕ**

**24.1.** Освен ако изрично не е посочено в Приложение към Договора за достъп, всякакви промени в настоящия Договор ще бъдат извършвани в съответствие с чл.24 или съответно ал. 3.7.

**24.2.** Всяка от страните може да изпрати уведомление за промени в настоящия Договор в рамките на разумен срок, но не повече от един месец от извършването на такава промяна, в следните случаи ("Уведомление за промяна"):

24.2.1. изменение в лицензията на БТК (независимо дали чрез изменение или преиздаване); или

24.2.2. настъпи промяна в закона или подзаконовите актове, които регламентират електронните съобщения в Република България; или

24.2.3. страните постигнат писмено споразумение за преразглеждане; или

24.2.4. настъпи промяна (включително принудително действие от страна на регулаторен орган), която засяга или съществува основателно очакване да засегне съществено търговските или техническите параметри на настоящия Договор за достъп; или

24.2.5. ако според разумното мнение на Страните е необходима промяна с оглед на запазване на обществения интерес като по отношение на БТК, пропускът да се извърши промяна ще се отрази върху способността на БТК да осигурява услугите по ефективен и търговски начин в контекста на нейните задължения съгласно този Договор за достъп и приложимите спрямо него пазарни условия.

**24.3.** Измененията в договора по т. 24.2 са допустими само доколкото не противоречат на Типовото предложение. Страните няма да договорят изменения, които са в противоречие с разпоредбата на чл.176, ал.4 от ЗЕС.

## **XXV. ЕКЗЕМПЛЯРИ**

**25.** Настоящият Договор за достъп може да бъде съставен в произволен брой екземпляри, както и в отделни екземпляри за всяка от Страните, като всеки екземпляр се счита за оригинал, но всички заедно съставляват един и същ документ.

## **XXVI.ПРИЛОЖИМО ПРАВО**

**26.1.** За тълкуването, действителността и изпълнението на този Договор за достъп ще бъдат прилагани законите на Република България и страните се съгласяват да се подчиняват на изключителната юрисдикция на съдилищата на Република България.

**26.2.** С влизане в сила на Закона за търговския регистър от 01.10.2006 г. ще отпадне необходимостта от посочване на фирмено дело и БУЛСТАТ, а единствено единен идентификационен код на Предприятието, за което обстоятелство те взаимно се уведомяват.

### **За [Предприятието]**

Подпис:

---

Име:

---

Должност:

---

За

**БЪЛГАРСКА ТЕЛЕКОМУНИКАЦИОННА КОМПАНИЯ АД**

Подпис:

---

Име:

---

Должност: